

PREȚUL

ABONAMENTULUI

Pe 1 an Lei 500

Pe ½ an Lei 280—

Pentru autorități și in-
stituții 1000 Lei anual.

Ass. „Asta”
Saguna 6

Buna

Lei 21.50 Kg. zahăr crist.
23.50 Bucă
La Reunited magazin
special de cafea
La „Pasa”

str. Regina Maria 42.

Cafeaua de la PAȘA fiind
cea mai bună este pre-
ferată și la masa regală

Director: N. C.

REDACȚII:

Sibiu str. Reg. Maria nr. 31

București, Bulev. Elisabeta 24

Telefon 3.70.39.

Ziar Național Independent
apare zilnic

Administrația:

Sibiu: str. Regina Maria 31

Anunțuri: Lei 5 cm² în pagina
inseratelor și Lei 8 în
pagina de text.

Caveant consules! Interview cu dl I. M. Musy la Sibiu

Fostul președinte al Elveției face importante declarații ziarului nostru

Guvernările liberale s'au ilu-
strat prin cenzură și stare de a-
sedi. E drept însă că și faimosul
domn Dr. Alex. Vaida, care în
opoziție făcea apologia democra-
ției și a libertăților cetățenești, în
ultima guvernare ne-a pus sub
ghilotina cenzurii.

Nouă ne place democrația
până la un anumit punct, dar nu
putem suferi democrația, care
pule la picioare.

Noi suntem pentru o politică
de stat sănătoasă și de mână tare
și de aceea înțelegem și aprobăm
orice măsură destinată să asigure
ordinea și liniștea publică.

E logic că în momente cri-
tice pentru țară, — cum a fost
asasinarea primului ministru — gu-
vernul să recurgă la măsuri ex-
cepționale pentru a întări auto-
ritatea aparatului de stat.

În asemenea cazuri măsurile
excepționale sunt pe deplin jus-
tificate de „necesitatea de stat”
care nu este numai o teorie de
drept public, dar constituie o rea-
litate pentru orice om politic cu
simțul răspunderii situației și func-
țiunii ce ocupă.

Însă măsurile excepționale
să fie pe deplin justificate de
„necesitatea de stat” și să fie
aplicate cu tact și măsură, căci
altfel suprimarea libertăților cetă-
țenești — garantate de constituție
— provoacă tocmai efecte con-
trarii!

Azi nu mai vedem cu nimic
justificată menținerea cenzurii și
mai ales așa cum se face! Liber-
tatea presei este o garanție si-
gură a moralității și siguranței în-
tr'un stat, căci fiecare țară își are
presa pe care o merită, ea fiind

oglinda fidelă a situației. Când
anumiți cenzori îți foarfecă știri
inofensive, dar aceleaș știri apar
în gazetele din capitală, nu e un
fapt revoltător?

Zilele trecute s'a cenzurat
„Universul” cel mai curat ziar
românesc, al cărui director a fost
ministru de justiție în guvernul lui
Ion I. C. Brătianu. S'a cenzurat
chiar articolul dlui Stelian Po-
pescu; ori poate fi cineva în stare
să bănuiască buna credință, ori
să-i contesteze patriotismul do-
vedit în atâtea ocazii, atât în
țară cât și în străinătate??

În vreme ce Ministerul de
Externe manifestă o totală indife-
rență — sub veșnic stupidul pre-
text că n'are bani — față de
propaganda revizionistă maghiară
zilnic crescândă, care a ajuns
până la crime politice — dovadă
asasinatul dela Marsilia — iată
pe dl Stelian Popescu avânlân-
du-se din nou în patriotismul său
și înființând Liga antirevizionistă
ca singurul răspuns real din toate
statele Micii Înțelegeri — contra
nemernicei propagande a magna-
ților din Budapesta, veșnic setoși
după avuțiile pământești ale Ar-
dealului și Banatului. Putem fi
siguri că pe multimilionarul conte
Ștefan Belhien nu-l doare capul
de mizeriile și necazurile lui lă-
noș băcsi, ci numai și numai de
bogățiile Ardealului.

Și deștepții dela cenzura din
București au găsit și găsesc de
cuvîntă a forțea ideile și mani-
festările naționale, cum sunt ale
acestui mare român!

CAVEANT CONSULES!

N. C. DROC.

Vânzare de munți în Rășinari

Luni 10 Dec c. a avut loc la
primăria comunală din Rășinari
licitația cu oferte închise pentru
vânzarea munților Șerbăneii, Câ-
naia și Jușbea.

Au luat parte dnii primar
Cluceanu I., Bunescu, dir. prefec-
turii din partea județului, Inginer
silvic Ionescu din partea Ocolu-
lui Silvic și percepătorul local din
partea Oficiului Central de li-

citații.

Firmele licitante au oferit
următoarele prețuri: Feltrinelli
21.255,000; Carpatina 20.620,500;
O. F. A. 19.500,000; Cooperativa
„Brădetul” din Rășinari 18.578.000.

Firma Feltrinelli fiind decla-
rată plus-ofertantă i s'au adjude-
cat munții sub rezerva aprobării
Oficiului Central de licitații.

Dl Jean M. Musy, fost pre-
ședinte și ministru de Finanțe al
Confederației Elvețiene, a vizitat
Joi și Vineri orașul nostru.

Solicitat de către ziarul nostru
și de către colegul N. Găvozdea
dela „Universul”, Dsa a binevoit
să ne facă următoarele declarații
ca răspuns la întrebările puse de
noi.

Fiind grăbit, l-am însoțit
câtva timp cu mașina unde ne-a
făcut mare parte din declarații.

Vineri seara Dsa a plecat
cu mașina spre Viena unde va
rămâne 2 zile pentru o conferință,
apoi va pleca în Elveția:

1) Care este scopul venirii
la Sibiu?

„Scopul venirii mele la Sibiu
este o vânătoare în împrejurimi
dar fiindcă timpul a fost urât m'am
mulțumit să vizitez câteva instituții
însoțit de dl general Economu o
veche cunoștință a mea din Elve-
ția și de dl col. Bârzolescu Co-
mandantul școlii speciale de In-
fanterie. Școala mi-a făcut o ex-
celentă impresie; exactitudinea,
precizia, sobrietatea, ordinea im-
pecabilă m'au impresionat pro-
fund. M'am mirat foarte mult de
faptul că în orașul acesta mic
am putut găsi la muzeul Bruken-
thal tablouri de așa mare valoare”.

2) Credeți că România este
un factor preponderent în des-
voltarea economică a Europei?

România este o țară esen-
țialmente agricolă. Ea poate avea
o mare importanță pentru că ea
poate constitui o economie com-
plimentară economiei industriale
a statelor Europei Occidentale.
Țara Dunăreană de adevărată
putere ea poate furniza produse
agricole pe care Europa Occi-
dentală le cumpără actualmente
din țările de peste Ocean: Ca-
nada, Statele Unite, Argentina,
Australia.

Prin acest mijloc Europa și-ar
găsi echilibrul în interiorul con-
tinentului. Europa industrială ar
fi asigurată căci Statele agricole
ar putea deveni clienți importanți
pentru industria occidentală.

3) Pentru ce credeți în ne-
cesitatea creierii unei interdepen-
dențe economice între Europa

occidentală și orientală?

Interdependența economică
Europeană asigură cel mai bun
echilibru în interiorul Continentu-
lui. Solidaritatea economică este
baza păcii politice.

4) Ce soluții preconizați pentru
remediarea crizei actuale?

Pentru remediarea crizei tre-
buie mai întâi: I. A-și da seamă
fiecare că dezechilibrul economic
nu este o criză ciclică, ci o de-
plasare care este tranziția dure-
roasă spre statele noi cari vor fi
foarte diferite de cele vechi. II.
Să renunțăm a crede că situația
veche dinainte de războiu va re-
veni; trecutul este îngropat defi-
nitiv. Intrăm, o lume în altă lume;
intrăm într-o perioadă de organi-
zare.

5) Credeți că politica autar-
hică pe care Europa o practică
azi, este o politică favorabilă
păcii universale?

Lumea cea nouă s'a caracte-
rizat printr-o solidaritate mai
strânsă pe plan național și pe
plan internațional. Politica de au-
tarhie este o greșală; este o
manifestare a unui egoism miop.

Autarhia, caracterizată prin
închiderea frontierelor, drepturi
prohibitive, restricțiunea importu-
lui, clearing, ne-au dus numai la
creierea și dezvoltarea unor in-
dustrii artificiale, ridicate și sub-
venționate gras de către state.

Consecința: Consumatorul și
contribuabilul fac pe placul po-
liticii de autarhie care aduce im-
bogățirea vieții (scăderea costului
vieții).

Politica de o prea înălțare
economică este o altă greșală,
pentru că reduce posibilitățile de
cumpărare a țărilor cu moneda
depreciată. Producătorul trebuie
să reducă prețul produselor;
aceasta va ușura vânzarea lor.
La nimic nu folosește producția
intensivă dacă nimeni nu cum-
pără.

Eu am preconizat, — sunt
mulți ani de atunci — de a înau-
gura o inteligență politică de com-
pensare și să se reducă progresiv
toate sarcinile de pe circulația măr-

(urmare în pag. 2)

Scandalul dela direcțiunea generală a vămilor

Am promis că vom continua cu înșirarea pollogărilor practice în interesul său și în detrimentul statului de către faimosul domn Constantin, încă director general al vămilor.

Acest nefast dirigitor al Direcțiunii Vămilor, continuă să mai stea încă în fruntea și să conducă funcționari onești, — se laudă cu sfânta lor săracie, — săracie la care sapă temelie adâncă onerosul conducător al vămilor.

Nu putem crede că dl Lăzeanu, secretarul general al Ministerului de Finanțe, — să nu cunoască încurcata și mult tenebroasă activitate a acestui specimen de nesăfios și nerușinat cinism.

Pentruca opinia publică, precum și organele superioare ale Ministerului de Finanțe să poată cunoaște activitatea sa, dăm la iveală încă o afacere din care se poate vedea că aprecierile noastre sunt prea modeste de data aceasta — spunem aceasta pentru că posedând un voluminos dosar, nu pricepem și scârbiți ne întrebăm — nu mai există zăgaz pentru netrebnici.

Iar al doilea caz care dovedește cu prisosință afirmațiile noastre.

Când intervine omul de paie al dlui Constantiu se respinge o sumă de 25,000 lei, pentru alta de 2400.

În magazia 502 a vămii poștei se afla covorul etichetat cu No. 25 trimis de vama Constanța. A fost scos la licitație publică și un domn Mardare oferă suma de 15,000 lei, cum se constată din

din foaia de licitație No. 14,117 din 1930. Pentru acelaș covor ua domn Polonsky oferă apoi suma de lei 25,000.

De prisos să spunem că ofertele au fost respinse și licitațiile anulate: covorul valora mai mult. Se face o nouă licitație în 1931, la care dl Loebel oferă prețul de 2400 lei (vezi foaia de licitație Nr. 18,309—931). Era normal, ca licitația să fie anulată imediat. Era normal, dar și licitatorul era în normalul activității directorului vămilor.

De aceea cu ordinul No. 337,755 din 30 Octombrie 1931, Direcțiunea vămilor aprobă licitația. Dl Loebel, comerciant pe Calea Victoriei, cumpără astfel un covor persan veritabil de o calitate mai mult decât superioară cu suma de 2400 lei.

Covorul cântărea 28 Kgr. 200 grame și valora peste 60,000 lei.

Dl Loebel l-a cumpărat pentru el? Ce motive au îndemnat direcțiunea vămilor să i facă astfel un cadou în contul statului, care a fost frustat cu 57,600 lei. Dl Loebel nu l-a cumpărat pentru dsa? Pentru cine a licitat, că directorul vămilor s'a grăbit să aprobe licitația, parcă ar fi căzut un chilipir.

Noi nu răspundem. Să răspundă ministerul de finanțe care închide cât mai mult robinetul cheltuielilor, dar uită să deschidă calea ce duce spre priveslea mănăstirei Văcărești.

În numerile viitoare noi a-faceri și deci și pagube pentru stat — opera nefastului personajiu dela Direcțiunea Vămilor.

Interview cu Dl I. M. Musy la Sibiu

(urmare din pag 1-8)

furilor: aceasta ar fi calea pentru a ieși din impas.

Statele și națiunile nu trebuie să aștepte minuni dela conferințele internaționale, ci dela un mare efort interior, echilibru bugetar, adaptarea veniturilor publice și private la sursele financiare ale economiei generale.

Îmbunătățirea unei situațiuni generale grave nu poate rezulta decât din aplicarea curajoasă a amsamblului tuturor mijloacelor pe plan național și internațional, care va ușura progresiv tranziția spre statele noi.

Progresele înfăptuite în domeniul social, au fost în multe țări ale Europei occidentale anticipații asupra situației financiare și economice viitoare: veniturile cu care sunt impuși erau rău proporționate față de isvorul actual.

Politicienii trebuie să aibă curajul să renunțe la veniturile pe care economia actuală nu le poate suporta. Trebuie să se spună poporului adevărul; acei cari promit poporului imposibilul îl înșală și prepară poporului desiluzii și statelor grave dificultăți. În lumea cea nouă proprietatea privată va trăi pentru că ea este singurul regim economic care ră; punde demnității umane. Folosi-

rea proprietății private va avea un caracter mult mai social decât regimul capitalist al sec. XIX-lea.

6) *Credeți că creștinismul este un un factor important în viața economică, considerând forța morală pe care o reprezintă?*

„Un creștinism creator regenerativ și constructor poate singur să salveze lumea, pentru că singur el reprezintă forța morală care va substitui solidaritatea egoismului individual și național.

Naționalismul, autarhia și lupta de clasă sunt isvorul egoismului pe care numai solidaritatea singură va reuși a-l învinge; caritatea creștinismului este isvorul solidarității care singură va putea rezolva dificultățile de ordin economic.”

7) *Unitatea idealului patriotic este necesară în dezvoltarea economică a unui popor?*

„Unitatea națională este marea forță care va permite să se rezolve în interiorul țării sale, dificultățile prezente. Încrederea în destinele patriei este forța morală care va fi ultimul refugiu, în momentele agonizante și gravele dificultăți în care ne zbatem.”

AUREL ȚINCU

Un extraordinar atac banditesc în Polonia

Cinci fii și soția unuia din ei, atacă pe tatăl lor.

Varșovia Rador — Cinci indivizi mascați însoțiți de o femeie de asemeni mascată au atacat pe proprietarul unei ferme izolate din apropiere de comuna Chojnia din Pomerania.

După ce au tras mai multe focuri de revolver, agresorii au bătut în mod grav pe proprietar și au cotroboit în toată casa.

În timpul încăierării, proprietarul fermei a isbutit să smulgă

masca unuia dintre indivizii care atacaseră, și a recunoscut pe unul din fiii săi. Ceilalți patru nu erau de altfel decât toți fiii lui, iar femeia era nora sa.

Între copii și tatăl lor au sesc loc acum câțva timp o ceartă din cauza averii. Bătrânul își gonise copiii din această cauză iar aceștia au căutat să se răzbune.

Cititi și răspânditi ziarul „Tribuna”

Aspecte Bucureștene.

BUCUREȘTII DE AZI

În atenția d-lui primar general Al. G. Donescu și Colonelul Gabriel Marinescu

URMARE

Alături de hotelul „Traian” e imobilul cu No. 173 proprietatea moștenitorilor defunctului Popescu, având prăvălie închiriată la un grec Alexe Koletzki care are emblema „Bodega și restaurantul Venus”. Și grecul ca și ovrul de alături cu emblema Hainăria și Postavăria Românească, n'are pe firmă numele său ca să nu afle clienții că el e venetic din Fanar!

Taverna e împodobită cu tofelul de reclame, tipărite cu litere de două schioape, arătând că „DEBUTEAZA” renumita trupă Jean Tomas. Ce artiști, ce artiste? O adunătură de haimanele, cari nu știu altceva decât să lipe și să-l etaleze sâni nespălați de luni de zile.

Dansul acestor nenorocite e aproape unul și acelaș, neavând alt scop, decât ași arăta pulpele goale și sâni, a căror transpirație searbădă te amețește dela doi metri.

Ciumbușlucurile lor sunt presărate de obscenități și expresii triviale. Localul murdar, lipsit de lumină și aer.

Serviciul sanitar al Municipiului — dacă și-ar face datoria — ar închide imediat acest local!

Vai de nenorocii cari intră înăuntru.

Prejurile sunt aceleași ca și la restaurantul B. Albu sau Șerban Bungezan, cu singura deosebire că acolo ești servit cinstit și curat, pe când aici mănânci în infecție, iar dacă te-ai încurcat la beutură plătești sticlele golite

de alții, sticle cari ți-au răsărit sub masă ca prin minune! Să ai curaj să protestezi contra acestui jaf, înseamnă să fi captușit de chelnerii solidari cu patronul — cațon!

Nu mai vorbesc de pacostea așa zișilor artiști și artiște, cari după flecare dans te asaltează cu cheta, astfel că de până să consumi 1 kilogram de vin de 40 lei (merită 10) ai dat de zece ori la chetă!

De așa restaurant să te ferească Dumnezeu, iubite cetitor!

Alături e imobilul No. 171, proprietatea jupânului Goldenberg, care și exploatează singur prăvălia de galanterie cu emblema: „LA BALON”, natural tot fără să-și scrie numele pe firmă, ca să-și poată lua mai bine în balon pe clienții zevzeci.

La No. 169 e hotelul „NORD” proprietatea avocatului Eftimiu (grec) Hotelul e închiriat de macedoneanul Nicolae Bujdaru și asociatul său Ștefan Tapu, care au închiriat și faimosul hotel „Transit”. Cât privește curățenia și serviciul în acest hotel, putem afirma că se poate tolera, însă

creдем că pe când la „Transit” o cameră ae închiriaza de 10—15 ori pe noapte — pentru întâlnirile amoroase — la Nord mai rămâne și neînchiriate.

Alături e imobilul cu No. 167 proprietate d-lui inspector judecătoresc Foișoreanu, dela Curtea de Apel Craiova, având de chirie pe un alt ITIG, negustor de haine și galanterie, sub emblema „Ionel”

Vecinul lui „Ionel” — l'ig e imobilul cu No. 165 proprietatea droghistului român Toma Brătulescu, având ca chirie pe faimosul Ion Georgescu, cârdumar cu emblema „VIAȚA DULCE” scrisă cu litere mari, iar numele patronului cu litere minuscule.

Cine e acest Ionel Georgescu? Un fost peste (întreținut de femei) trișeur de cârți. Sunt 3 frați, toți trei croiți pe acelaș calapod de speculanți ai patimilor omenești.

Toți trei au cafenele în acelaș cartier.

Ion Georgescu e proprietarul tavernei „VIAȚA DULCE”. Local de perdiție, cu ARTISTE, dar în realitate țărfe ordinare, cari nu caută decât să

Secretarul Prefecturii Sibiu escroc la București.

Individul Nicolae Cernescu, prețins stuvent a întâlnit în București camionul „Internațional“, proprietatea d-lor Herberth & Schmidt din Clisnădie, care a venit încărcat cu diferite postavuri în capitală. Intră în vorbă cu șoferul spunându-i că-l șeful de cabinet al d-lui prefect N. Regman și-l roagă să-l ducă spre Sibiu.

Șoferul acceptă și pleacă luni seara din București. În drum sau oprit la Ploiești, unde au tras un mic chef. La Câmpina camionul în valoare de 400.000 lei se prăbușește în prăpastie, iar N. Cernescu scapă ca prin minune.

Se reîntoarce la Ploiești unde găsește mașina No. 802 Sibiu în drum spre București. Se recomandă șoferului drept secretar al d-lui prefect N. Regman, spune de accidentul suferit și roagă pe șoferul Hans Klein să-l ducă la București de unde are să ridice 200.000 lei pentru Prefectură.

Hans Klein îl și aduce la București, unde au sosit Marți la orele 11 jumătate, șoferul descarcă marfa la depozitul „Lica“ din Bulevardul Mărașești, iar escrocul N. Cernescu pleacă „să ridice banii“.

Pe la orele 7 seara „secretarul“ d-lui prefect se prezintă cu un pachet sigilat cu o banderolă a Ministerului de Finanțe, pe care era tipărit 200.000 lei și-l predă șoferului Hans Klein să-l păstreze, el având teamă să nu-i fie furat.

Hans Klein încântat de încrederea ce i-o acordă „d-l secretar“ primește pachetul și se înțelege fixând ora plecării.

Între timp „secretarul“ își aduce aminte că a uitat un pachet al d-lui prefect și se hotărăște să meargă după el, dar cum trebuia să plătească 800 lei pentru pachet, cere șoferului

Hans Klein această sumă, pentru a nu desface pechețul cu 200.000 lei sigilat de Ministerul de Finanțe.

Hans Klein se pregătește a-i imprumuta 800 lei — mai ales că avea „garanție“ 200.000 lei — iar d-l secretar Cernescu pleacă.

Timpul hotărât pentru plecare a trecut „d-l secretar“ nu se mai întoarce, iar bietul șofer nu se îndura să plece cu cei 200.000 lei și să lase amanet pe stăpânul banilor.

Odată cu el venise dela Sibiu și alte mașini, care erau pe punctul de plecare, iar Hans Klein la un moment, destăinuie celorlalți șoferi chestia pachetului cu cele 200.000 lei ai d-lui „secretar“

Șoferul Gh. Gierlich se uită cu atenție la pachet și observă că ceara era sigilată cu o monedă de 20 lei și nu cu sigiliu!

Escrocheria era dovedită!

În acel moment sosește un automobil din care descinde șoferul cu un bilet de vizită prin care secretarul N. Cernescu mai cere 500 lei, căci cei 800 uu-i ajungeu.

Păgubașul însoțit de Gh. Gierlich, Hans Reiher, Wegmeth Felix și Fred Klein și Szöts Mözes se urcă în mașină și spun șoferului să-l ducă la „d-l secretar“, care era la chef în restaurantul „Pompei“ din piața Matache Macelarului.

Aici au tăbărit pe el, i-au tras o bătaie zdravănă, l-au perchezitionat și au aflat la el o legitimație de student în drept dela Iași, legitimație de „secretar“ al Prefecturii de Sibiu, banderole cu en-tête-ul Ministerului de Finanțe, etc.

Cu tot alaiul cuvenit a fost dus la circumscripția 33 de poliție, care la înaintat Prefecturii.

Escrocul mai este urmărit și de poliția Iași pentru furt.

O nouă întrevvedere DINU BRĂTIANU — TĂTARASCU

D. Gh. Tătărascu, președintele consiliului a vizitat ieri la amiază pe d-l Dinu Brătianu, șeful partidului liberal, cu care a avut o întrevvedere de o oră.

Primul ministru a pus în curent pe președintele partidului liberal cu problemele de stat la ordinea zilei.

exploateze alături de patron și chelneri pe nefericiții, care au intrat înăuntrul. Ion Georgescu are agenții săi, cari prind FRAIERII, îi momesc în local, îi atrag la jocuri de cărți, unde sunt sistematic jefuți.

Pe lângă locul ocupat de muzică este o esire spre camerele din fund, unde escroci introduc victimele și cu ajutorul patronului Ion Georgescu, îi ușurează de bani.

În cazul că ar veni poliția (ceace nu se prea întâmplă, poliștii fiind cointeresați) soneria dela pult își face datoria, iar halmanalele spală putina, la nevoie spre maidanul din spre Bulev. Diniciu Goleșcu.

În felul acesta Ion Georgescu nu se prea ocupă de „Viața dulce“ căci e mai dulce și mai rentabil jocul de cărți, la care jupoaie în dragă voie.

Va urma.

**Vând ocazional
din cauza împre-
jurărilor
ATELIER DE
VOPSITORIE
cu coridor în bună
stare; condiții de
plată avantajoase**

Adresa la ziar.

**Se primesc comenzi
pentru**

SANII
prețuri convenabile
ADRESA la Tip. „Săteanului“

Reducerea prețului!

Incepând dela 1 Decembrie
prețul buteliei de Shellgas
a fost redus la 250 lei



Fiată de domeniul atât de vast cucerit în scurt timp de acest produs și față de creșterea rapidă a numărului consumatorilor, „SHELL COMPANY OF ROMANIA“ se vede asăzi în plăcuta situație de a putea reduce simțitor costul acestui combustibil. Depozitarii noștri vă stau cu plăcere la dispoziție pentru demonstrații și orice informații.

LIVRARI DE „SHELLGAS“ ȘI DE APARATE, LA MAGAZINELE „SHELLGAS“

BUCUREȘTI: Col. Victoriei, 51 - Tel. 3-9951

PLOEȘTI: „Itar“ Palatul Băncii Comerciale - Telefon 1938

BRASOV: Sireul Inului, 23 - Tel. 469

SIBIU: J. JIKELI, Str. Reg. Maria 47 - Tel. 5

APARATE PENTRU „SHELLGAS“ SE GĂSESC ȘI LA URMĂTOARELE CASE:

„SANITAS“ - București, Str. Mihai Vodă, 3 - Tel. 3-3857

I. WEISSMANN - București, Strada Mihai Vodă, 21 - Tel. 3-2567

„METALLOGLOBUS“ - București, Str. Eșantionica, 46 - Tel. 3-8596

Hoții din București se mută la Sibiu

Joi 13 Dec. s'a încercat un furt la tutungeria Stern din str. Faurului. Iată cum s'a petrecut faptele: Pe la orele 8 seara s'a prezentat în prăvălie un individ relativ bine îmbrăcat care a cerut 2 pachete de tutun Lux. După ce p'ăși, atrase atenția Dnei Stern asupra unei tabacheri, pe care spunea el că ar vrea s'o cumpere. Bătrâna nebănuind nimic veni la vitrină s'o cerceteze. În acest timp a intrat pe ușa din curte un copil care s'a repezit la teighea. Bătrâna întorcându-se la surprins cu mâna la bani. Imediat a dat alarma și a fost arestat numai unul din ei, cel care păzea afară în stradă. Imediat Comisarul Tecău și agentul Suflet au început cercetările și pe

la ora 1 au putut fi arestați și ceilalți doi, pe când mergeau la gară cu intenția de a părăsi orașul. Aduși la poliție s'a stabilit că se numesc: Vasilescu Alex. de 39 ani domiciliat în București str. Rotari, Costică Ionescu de 14 ani și Ludovig Ghening de 32 ani, ambii din București. Vasilescu Al. are cazier la multe poliții din țară fiind un vechiu client al Văcăreștilor și având la activul său mai multe condamnări. Tot în timpul cercet. sa mai stabilit că au furat dela mag. Gwoitsch 2 pălării în valoare de circa 2000 lei și trei foulare demăiase în valoare de 1000 lei.

Cu actele dresate au fost înaintați parchetului.

Spectacole

„Thalia“

Mare Premieră
ESCHIMO

în regia
lui W. s. v. Dike



MALEK
**desfințează
prohibiția
complectare**

„Roxy“

**Moartea
în vacanță**

cu
Fredrich March
Jurnal și
complectare

Festivalul Cercului Româno-Cehoslovac Iarnik-Bârseanu din Sibiu

Duminecă 16 Dec. la orele 11.30 a avut loc în orașul nostru în sala Thalia, festivalul organizat de cercul Româno-Cehoslovac Iarnik-Bârseanu, de sub președenția d-lui prof. Dr. Nicolae Regman prefectul Județului.

Festivalul începe cu executarea Imnului Național Român, Ceh și Slovac pe care asistența, care umplea sala până la ultimul loc, le-a ascultat în picioare.

Urmează apoi cuvântul de deschidere ținut de d-l Nicolae Regman președintele cercului. D-sa spune între altele: „În momentul când deschid acest festival gândul meu se îndreaptă — și cred că sunt în asertimentul tuturor — înspre cei doi mari pioni ai prieteniei Româno-Cehoslovace, înspre d-l Titulescu și Beneș. Cuvintele acestora au fost subliniate cu un tunet prelung de aplauze. „Sufletul meu îmi tremură la gândul prieteniei dintre 2 popoare înfrățite prin suferință.

Năzuințele cercului Româno-Cehoslovac constă în cultivarea

unui ideal sfânt: libertatea vieții sufletești și naționale care se identifică cu firea ambelor popoare.

În continuare, Dl Nicolae Regman spune că specificul național al ambelor popoare este oglindit în operele lor la fel, pentru că suferințele și luptele lor au fost identice și comune. Ca încheiere vorbitorul își exprimă certitudinea că înfrățirea, pe toate terenurile, între cele două popoare se va înfăptui.

Urmează conferința d-lui Dr. Stoichiță despre „Importanța mișcării Socoliste. D-sa, după ce face câteva considerații asupra exercițiilor fizice morale și intelectuale, arată care a fost rolul școlilor în creșterea statului național Cehoslovac.

Punctul ultim din program a fost rulara filmului de propagandă, în care apariția armatei Române este salută cu aplauze prelungite.

Festivalul a luat sfârșit la ora 14.

Cronica Cinematografică

Cinema ROXY: Moartea în vacanță

O producție în genul „grand guignol“, a casei Paramount, în care imposibilul și fantasticul, se combină într-un cadru plăcut realizându-se scene palpabile și intense emotive sub regia competentă a lui Mitchen Leisel.

Fredrick March interpretul principal, cunoscut din filmul Bestia, are în acest film o creație admirabilă și desăvârșită.

Subiectul, din domeniul fantasticii, tratează imaginar, modul în care, „cavalerul, coșei“, își petrece, printre muritori, trei zile de vacanță.

Filmul este precedat de o complecție excepțională care trebuie vizionată de orice sportiv, doritor de a cunoaște tehnica echilibrului exemplificată de cuplul acrobatic Bobby Vernon și M. S. Stone.

A. B. A.

No. 2287/1934. port.

Publicație de licitație

Subsemnatul portărel pe lângă Tribunalul Sibiu prin aceasta publică, că în baza deciziei Nr. 1182 și Nr. G. II. 12388/1934 a jud. mixte Sibiu în favoarea reclamantului Otto Dronoff repr. prin avocatul Dr. Alexandru Bărbat Sibiu contra loc. din Sibiu pentru încasarea creanței de 500 Lei cap. și accesorii se fixează termen de licitație pe 11 Ianuarie 1935, ora 10 a.m. la fața locului în Sibiu str. Ridel Nr. 33 unde se vor vinde prin licitație publică judiciară 1 aparat radio Schaub în valoare de 10000 Lei. în caz de nevoie și sub preț de estimare.

Pretensiunea care e de încasat face 500 Lei capital, rest. dobânzile cu — pr. socotind din

far spesele până acum stabilite 450 lei

Intrucât mobilele, cari ajung la licitație ar fi fost sechestrate și de alții și aceștia și-ar fi câștigat dreptul de acoperire, licitația prezentă este ordonată și în favoarea acestora în sensul art. XLII. 1908 § 20.

Sibiu, la 12 Dec. 1934

Kalman Portărel

Primăria Municipiului Sibiu

Nr. 10.117/1934.

Publicație de concurs

Se publică concurs pentru ocuparea următoarelor posturi vacante.

1. Un post de șef de birou cl. I la Percepția Municipiului cu un un salariu de Lei 6025 brut lunar.

2. Un post de intendent-subșef de birou la cimitirul Comunal cu un salariu de 5200.

În caz, că aceste posturi se vor întregi prin înaintare; prezentul concurs e valabil și pentru locurile astfel devenit vacante.

Solicitanții pentru postul de șef de birou cl. I conf. art. 76 punctul a din Regulamentul Legii Stat. Func. Publici, vor dovedi că posed o diplomă universitară, sau a unei școli echivalente, iar cei pentru postul de intendent-subșef de birou vor dovedi că posed diploma de absolvirea liceului, sau a unei școli echivalente.

Cererile se vor înainta la Registratura Primăriei, până la 30 Decembrie 1934 însoțite de actele prevăzute în art. 7 al susmenționatului Regulament.

Sibiu, la 15 Decembrie 1934.

Primăria Municipiului Sibiu

Știri locale

Vizita dlui Victor Slăvescu min. Finanțelor la Sibiu

La ora 8 a sosit în orașul nostru, Dl Victor Slăvescu ministrul finanțelor. D-sa a asistat la parastasul pentru Veturia Lapedatu, apoi a vizitat Banca Albina. Aici d-sa a ținut o scurtă alocuțiune arătând importanța instituției și felicitându-l a că subscris cea mai mare sumă la împrumutul de înzestrare, pentru acest fapt Dl Dr. Ilie Ber, președintele consiliului de administrație, a fost decorat de către M. S. Regele.

Cuvântările dlui ministru Slăvescu, i-a răspuns Dl Ilie Ber, mulțumind pentru marea onoare ce se face instituției prin decorarea D-șiei Sale.

La orele 13 a avut loc în restaurantul Bulevard un banchet la care a luat parte toată oficialitatea din Sibiu precum și Dl V. Slăvescu min. finanțelor și Dl Ion Lapedatu directorul Băncii Naționale.

Seara la orele 11-14 Dl ministru Slăvescu a părăsit orașul mergând la București.

Parastas pentru memoria Veturiei Lapedatu — Duminecă 16 Dec. la orele 11 s'a oficiat în Catedrala metropolitară un parastas pentru memoria Veturiei Lapedatu. Au oficiat S. Sa protopopul Cioran înconjurat de un sobor de preoți. În numeroasă asistență am remarcat pe I. P. S. Sa Mitropolitul Dr. Nicolae Bălan, S. Sa arhierul Vasile Stan de Rășinari, Victor Slăvescu ministrul finanțelor, Ion Lapedatu soțul defunctei, Nicolae Regman prefectul Județului, E. Piso deputat și primar etc. etc.

După parastas, în sala festivă a liceului Gh. Lazăr elevii au comemorat pios pe susținătoarea „Mesel Studenților.

Cronica Sportivă

NOUL COMITET AL REUNIUNII DE PATINAJ DIN SIBIU

Președinte de onoare: Theis G; președinte activ: Dr. Albrich H; vice președinte: Col. Hermann de Mangesius; econom: Hönig Albert; casier: Engber A.; secretar: Prof. Wolf E.; comisia verificatoare: dr. Fritsch R. Klein A. Schop M.; membri în comitet: Dr. V. Munteanu, Boiu Anastasie, Major I., Kisling G., administratorul patinajului; Töpfer Julius, casieri: Kisch Karol și Faust Rudolf; garderobieri: Wolf C. și Rauch A.; serviciul sanitar Dr. locot. medic Coșoveanu I.

ȘOIMII — au introdus apel la biroul Federal în contra grupării S. G. S. (H. T. V.) contestând dreptul de joc al jucătorului Schachner, pe motiv că a fost utilizat în timpul cât era pedepsit, și contra juc. Ștefănescu dela gruparea Vltrometan din Mediaș care a fost folosit în aceleași condițiuni.

— În matchul disputat Duminecă la Paris între Jugoslavia și Franța, reprezentativa Franței a lavins cu 3-2.

— Șoimi au făcut o nouă achiziție în persoana dlui locot. Mazilu dela gruparea Banatul.

— La examenul de arbitrii practicanți au reușit dnii: Tănase Viorel, Radu Cortolan și Ionescu D-tru. —aba—

Pian de vânzare marca Schweighofer Cu sunet frumos și în stare bună.
Adresa: Lotte Hajdu Sibiu
Str. Metropolei 9

Cele mai potrivite cadouri de
Crăciun ca: **cocolată**
„Zamfirescu“, bomboane
asortate și fructe sudice,
la prețuri **reduse** le găsiți la

Cofetăria „BUFNIȚA“
Strada Regina Maria 53



O bună iluminare a antreului casei a tuturor pivnițelor a spălătoriei, camerelor, coridoarelor și locurilor din pod ușurează lucrul.
O bună lumină în casa în treagă înseamnă economisire de bani deoarece ajută la evitarea de

pierderi costisitoare și accidente
Cereți devize dela secția de montaj.

Uzina Electrică
din Sibiu s.p.a.

NOUA
pudrieră „Flapjak“
este un cadou potrivit pentru
fiecare doamnă.

Drogueria Loew
SIBIU str. Regina Maria 22 SIBIU